



FORMULAIRE DE RESERVATION BOOKING FORM RESERVIERUNGSFORMULAR RESERVERINGSFORMULIER

**Camping Les
Platanes
La Charve 07260
ROSIERES
FRANCE**

**RENOUVER LE FORMULAIRE DE RESERVATION AVANT LE 1er AVRIL
ACCOMPAGNE DE VOTRE REGLEMENT**
Les dossiers incomplets ne seront pas pris en compte

**PLEASE SEND US THE BOOKING FORM TOGETHER WITH THE DEPOSIT
BEFORE APRIL 1st**
Incomplete booking forms will not be proceed

**BITTE SENDEN SIE UNS IHR RESERVIERUNGSFORMULAR VOR DEM
1 APRIL**
Unvollständige Reservierungsunterlagen können nicht bearbeitet werden

**STUUR U HET RESERVERINGSFORMULIER NAAR ONS TERUG VOOR
1 APRIL, TEGELIJK MET UW BETALING**
Niet complete dossiers worden niet behandeld

NOM, NAME, NAME, NAAM :

PRENOM, FIRST NAME, VORNAME, VOORNAAM :

ADRESSE, ADRESS, ADRESSE, ADRES :

CODE POSTAL, POSTAL CODE, POSTLEITZAHL, POSTCODE :

VILLE, TOWN, ORT, PLAATS :

PAYS, COUNTRY, LAND, LAND :

IMMATRICULATION VEHICULE, CAR NUMBER,
KFZ KENNZEICHEN, KENTEKEN VAN VOERTUIG :

TELEPHONE PORTABLE, MOBILE PHONE,
HANDY TELEPHON, CELL PHONE :

E-MAIL :

PARTICIPANTS AU SEJOUR, PARTICIPATING PERSONS, BETEILIGTEN PERSONEN, BEGELEIDENDE PERSONEN

**TOUTE PERSONNE NON INSCRITE NE POURRA PAS SEJOURNER AU CAMPING - UNREGSITERED PERSONS ARE
NOT ALLOWED TO STAY ON THE CAMPSITE - PERSONEN, DIE NICHT EINGESCHRIEBEN SIND, DÜRFEN SICH
NICHT AUF DEM CAMPINGPLATZ AUFHALTEN - PERSONEN DIE NIET INGESCHREVEN ZIJN, MOGEN NIET OP
DE CAMPING VERBLIJVEN**

NOM NAME NAME NAAM	PRENOM FIRST NAME VORNAME VOORNAAM	DATE DE NAISSANCE BIRTH DATE GEBURTSTAG GEBORTEEDATUM	NOM NAME NAME NAAM	PRENOM FIRST NAME VORNAME VOORNAAM	DATE DE NAISSANCE BIRTH DATE GEBURTSTAG GEBORTEEDATUM

LOCATION - RENTALS - VERMIETUNGEN - VERHUUR
DATE DE SEJOUR - HOLIDAY DATES - FERIEN DATEN - VAKANTIE DATA
du - from - von - van/.....
au - to - bis - tot/.....

En Juillet-Aout location du samedi au samedi uniquement
In July and August rentals only from Saturday to Saturday
Im Juli und August erfolgen Reservierungen für Wochenaufenthalte von Samstag bis Samstag
In juli en augustus verhuur alleen van zaterdag tot zaterdag

Animaux interdits dans les locations en Juillet - Août - Animals forbidden in rentals during July and August
Tiere sind in den Mieteinrichtungen verboten - Huisdieren verboden in verhuurlocaties.



Le paiement du solde du séjour s'effectue le jour de l'arrivée
The payment for the stay will be made on the arrival date
Der erfolgt die Bezahlung des gesamten Aufenthalts am Tag der Ankunft
Wordt de betaling van het verblijf gedaan op de dag van de aankomst



Il est interdit d'installer une tente aux abords des locations
Tents can't be pitched near the mobil-homes
Es ist verboten im Bereich der Mieteinrichtungen Zelte aufzustellen
Het is verboden een tent in de omgeving van het gehuurde te plaatsen

Modèle de mobil-home - Rental model - Anderes Model - Verhuurmodel

<input type="checkbox"/> Océane - 4	<input type="checkbox"/> Club House - 6	<input type="checkbox"/> Savanah - 4 ou 5
<input type="checkbox"/> Méditerranée - 4	<input type="checkbox"/> Florès - 5	<input type="checkbox"/> Grand Large - 5

ACOMPTÉ - DEPOSIT - ANZAHLUNG - AANBETALING

Acompte 30% du coût du séjour / Coût total du Séjour / Solde à l'arrivée
Deposit 30% of total price / Total price / Balance to be paid on arrival
 Anzahlung 30% des Gesamtpreises / Rest bei Ankunft / Saldo bei der Ankunft bezahlt
werden
Aanbetaling 30% van de totale prijs / Totale prijs / Te betalen saldo bij aankomst.....

MODE DE PAIEMENT DE L'ACOMPTÉ - PAYMENT METHOD - ZAHLUNGSMETHODE - BETAALMETHODE

Chèque (banque française) à l'ordre du "Camping les Platanes"

Chèques vacances

Virement bancaire émis le/..... intitulé du virement :
Bank transfer ordered on/..... Bank transfer title :
Banküberweisung ausgestellt/..... Banküberweisung Titel :
Storting per Bank afgegeven/..... Storting per Bank titel :
pour - for - für - voor - SARL Camping les Platanes - CREDIT MUTUEL AUBENAS
IBAN: FR76 1027 8089 1100 0585 1824 505 - BIC : CMCIFR2A

J'accepte les conditions générales de réservation et m'engage à m'y conformer (diponibles sur le site web du camping)
I took note of the general conditions and comply with them completely (available on the website)
Ich habe die allgemeinen Bedingungen zur Kenntnis genommen und verpflichte mich, mich danach zu richten
Ik aanvaard de algemene voorwaarden en ik verplicht mij daarnaar

Date - Date - Datum - Date

Signature - Signature - Unterschrift - Handtekening